



Język Haseł Przedmiotowych Biblioteki Narodowej

Sprawozdanie (3-4.03.2011)

W dniach 3-4 marca 2011 roku odbyło się kolejne spotkanie Zespołu ds. Rozwoju JHP BN.

I. Podjęto decyzję dotyczącą opracowania książek na temat obsługi programów graficznych. Będą one katalogowane zgodnie z poniższym schematem:

1. [nazwa programu]
2. Programy graficzne
3. Podręczniki

Przy ich opracowaniu nie będą używane hasła dotyczące typów grafiki np. *Grafika wektorowa* oraz temat formalny: *Poradniki*.

Przykłady:

Adobe Photoshop CS4/CS4 PL : techniki studyjne / Ben Willmore, Dan Ablan ; [tł. Irmina Lubowiecka, Łukasz Schmidt]. – Gliwice : Wydawnictwo Helion, cop. 2010.

Photoshop
Programy graficzne
Podręczniki

Blender : podstawy modelowania : praktyczne wprowadzenie do modelowania w programie Blender / Bogdan Bociek. – Gliwice : Wydawnictwo Helion, cop. 2007.

Blender (informat.)
Programy graficzne
Podręczniki

Paint Shop Pro 9 : poradnik Help dla fotoamatorów / Bogdan Krzymowski. – Michałowice : Komputerowa Oficyna Wydawnicza "Help" Piotr Gomoliński, cop. 2005.

Point Shop Pro
Programy graficzne
Podręczniki

GIMP : 24 lekcje / Joshua Pruitt, Ramona Pruitt ; przekł. z jęz. ang. Jacek Sokulski. – Warszawa : "Mikom", 1999.

GIMP
Programy graficzne
Podręczniki

Nazwy poszczególnych programów nie będą hasłami słownikowymi i każda biblioteka będzie je mogła tworzyć sama (podobnie jak hasła osobowe, korporatywne lub geograficzne).

Członkowie zespołu zastanawiali się także nad wprowadzeniem różnych rodzajów programów graficznych (np. Przeglądarki grafiki itp.).

- II. Określnik: - *archeologia* nie będzie stosowany po tematach: *Grody*, *Kurhany*, po nazwach ludów starożytnych oraz nieistniejących państw.

Przykłady:

Grody w Sudetach (VIII-X w.) / Krzysztof Jaworski ; Uniwersytet Wrocławski. Instytut Archeologii. – Wrocław : Uniwersytet Wrocławski. Instytut Archeologii, 2005.

Grody – Czechy – 8-10 w.
Grody – Niemcy – 8-10 w.
Grody – Polska – 8-10 w.
Sudety – archeologia – 8-10 w.

Kurhan I i II z cmentarzyska w Stolnie gm. Miłakowo, woj. warmińsko-mazurskie : materiały kultury łużyckiej, kultury kurhanów zachodniobałtyjskich i kultury wielbarskiej / Adam Waluś, Beata Kowalewska. – Warszawa : Institute of Archaeology Warsaw University, 1999.

Kultura kurhanów zachodniobałtyjskich – Polska
Kultura łużycka – Polska
Kultura wielbarska – Polska
Kurhany – Polska
Stolno (woj. warmińsko-mazurskie) – archeologia

Archeologia starożytnego Rzymu. Cz. 1 / Anna Sadurska ; Uniwersytet Warszawski. – [Warszawa] : Wydawnictwa Uniwersytetu Warszawskiego, 1965.

Rzym – kultura – zabytki
Podręczniki akademickie

Kontakty Noricum i Pannonii z ludami północnymi / Jerzy Wielowiejski ; Instytut Historii Kultury Materialnej Polskiej Akademii Nauk. – Wrocław : Zakład Narodowy im. Ossolińskich Wydawnictwo PAN, 1970.

Kultura materialna – Europa – 1 w. p.n.e.-5 w.
Polska – archeologia – 1 w. p.n.e.-5 w.
Rzym – kultura – zabytki – 1 w. p.n.e.-5 w.

The army of the Bosporan Kingdom / Mariusz Mielczarek ; [transl. by Nicholas V. Sekunda]. – Łódź : Oficyna Naukowa MS, 1999.

Wojsko – Bosporańskie, Królestwo
Bosporańskie, Królestwo – kultura – zabytki

Kryvičy : pa materyjalach raskopak kurganoŭ u Paŭnočnaj Balarusi / G. V. Štychaŭ ; Akad. navuk Balarusi. Īn-t gistoryi. – Minsk : "Navuka i tèchenika", 1992.

Krywicze – kultura – zabytki

Kurhany – Białoruś

Połock (Białoruś ; okręg) – archeologia – 6-13 w.

- III. Zostaną usunięte tematy: *Podręczniki dla cudzoziemców* oraz *Informatory dla zagranicy*. Zamiast nich będą stosowane tematy: *Podręczniki* oraz *Informatory*.

Przykłady:

Ćwiczenia z gramatyki funkcjonalnej języka polskiego dla cudzoziemców. Cz. 1, Czasownik / Kinga Kozak, Józef Pyzik ; Uniwersytet Jagielloński. [Instytut Badań Polonijnych]. Szkoła Letnia Kultury i Języka Polskiego. – Kraków : nakł. UJ, 1982.

Czasownik polski

Podręczniki

Brak mi słów : podręcznik do nauczania obcokrajowców słownictwa języka polskiego. Cz. 1, Słownictwo tematyczne / Maria Chłopicka, Piotr Fornelski ; pod red. Władysława Miodunki ; Uniwersytet Jagielloński. Instytut Badań Polonijnych. – Kraków : UJ, 1991.

Język polski

Podręczniki

Ach, ten język polski! : ćwiczenia komunikacyjne dla grup początkujących = communicative activities in Polish for beginners : level threshold / Danuta Gałyga ; Instytut Studiów Polonijnych i Etnicznych Uniwersytetu Jagiellońskiego. – Kraków : Towarzystwo Autorów i Wydawców Prac Naukowych "Universitas", cop. 2002.

Język polski

Dokumenty dźwiękowe

Podręczniki

Jungle Book : Wrocław cityguide for international students. – Wrocław : Centrum Studiów Niemieckich i Europejskich im. Willy Brandta : "Gajt", [2004].

Uniwersytet Wrocławski

Studenci zagraniczni – Polska – od 2001 r.

Szkolnictwo wyższe – Polska – od 2001 r.
Wrocław (woj. dolnośląskie) – od 2001 r.

Informatory

Economics & investors guide to Poland 2008 : to everybody who ever wanted to know everything about Polish economy but didn't know where to ask / Ryszard Fitz presents. – Warsaw : Common Europe Publications, cop. 2008.

Inwestycje – Polska – od 2001 r.
Polska – gospodarka – od 2001 r.

Informatory

Kanada : broszura informacyjna / zebr. i oprac. na podst. źródeł oficjalnych J. Podbereski. – Londyn : Samopomoc Lotnicza, 1945.

Emigracja zarobkowa – Polska – 1944-1956 r.
Zatrudnienie cudzoziemców – Kanada – 1939-1945 r.
Kanada – 1939-1945 r.

Informatory

IV. Libretta będą opracowywane według następującego schematu:

1. [nazwa formy sceniczno-muzycznej (np. Opera)] – [określnik chronologiczny]
2. Libretto [przymiotnik językowo-etniczny] – [określnik chronologiczny]

Przykłady:

Hrabina : opera w 3-ch aktach / muzyka Stanisława Moniuszki ; słowa Włodzimierza Wolskiego ; Centrala Obsługi Przedsiębiorstw i Instytucji Artystycznych. – [Warszawa] : Centrala Obsługi Przedsiębiorstw i Instytucji Artystycznych, dr. 1960.

Opera – 19 w.
Libretto polskie – 19 w.

Don Juan albo Ukarany libertyn : opera we trzech aktach / z włoskiego tłumaczona ; z muzyką [...] Joachima Albertini [...] na teatrze warszawskim reprezentowana. – W Warszawie : u Piotra Dufour [...], 1783.

Opera – 18 w.
Libretto włoskie – 18 w.

Dwóch strzelców y mleczarka : opera w iednym akcie / z francuzkiego na teatrze warszawskim przez aktorow J.K.Mci. reprezentowana. – W Warszawie : w drukarni P. Dufour [...], 1781.

Opera – 18 w.
Libretto francuskie – 18 w.

Natomiast dokumenty na temat form sceniczno-muzycznych i librett otrzymają tematy:

1. [autor libretta. tytuł] i/lub [kompozytor. tytuł]
2. [inne tematy precyzujące treść dokumentu]

Przykłady:

Boito librettista e l'Otello / Sandra Righetti. – Bologna : A.M.I.S., 1970.

Boito, Arrigo (1842-1918). Otello
Shakespeare, William – (1564-1616) – recepcja – Włochy – 19 w.
Dramat angielski – recepcja – Włochy
Libretto włoskie – historia – 19 w.

Für den deutschen Mozart : das Ringen um gültige deutsche Sprachform der italienischen Opern Mozarts : ein Vermächtnis an das deutsche Volk / von Siegfried Anheisser. – Emsdetten i. Westf. : H. und J. Lechte, 1938.

Da Ponte, Lorenzo (1749-1838). Così fan tutte
Da Ponte, Lorenzo (1749-1838). Don Giovanni
Da Ponte, Lorenzo (1749-1838). Nozze di Figaro
Opera – historia – 18 w.
Przekłady niemieckie – stylistyka – 18-20 w.
Libretto włoskie – przekłady niemieckie – język

Muzyka i libretto opery Krakowiacy i górale / Jan Kowalski. – Kraków, 2010.

Bogusławski, Wojciech (1757-1829). Cud mniemany, czyli Krakowiacy i górale
Stefani, Jan (1746-1829). Cud mniemany, czyli Krakowiacy i Górale
Libretto polskie – historia – 18 w.
Opera – historia – 18 w.

- V. Określniki chronologiczne szczegółowe: - *od 1989 r.*, - *od 2001 r.* nie będą stosowane po nazwach diecezji, które powstały po 1989 roku.

Przykłady:

Budujemy Kościół Boży : w pierwszej dekadzie diecezji pelplińskiej 1992-2002 / Stanisław Grunt. – Pelplin : "Bernardinum", 2002.

Pelplińska, diecezja (katol.)

Wy jesteście moim listem... : listy pasterskie 1994-2009 / Antoni Pacyfik Dydycz. – Drohiczyn ; Warszawa : Wydawnictwo Sióstr Loretanek, 2010.

Drohiczyńska, diecezja (katol.)

Listy pasterskie

Pięć lat diecezji świdnickiej (2004-2009) / [kol. red. Marek Korgul et al.]. – Świdnica : Świdnicka Kuria Biskupia, 2009.

Świdnicka, diecezja (katol.)

- VI. Temat formalny: *Ćwiczenia i zadania [dla...]* stosujemy także do dokumentów zawierających odpowiedzi.
- VII. Podczas obrad Zespołu zastanawiano się także nad stosowaniem określników chronologicznych po tematach z dziedziny archeologii oraz opracowaniem dokumentów dotyczących inscenizacji i adaptacji.

Kolejne spotkanie odbędzie się na początku maja. Jeśli macie Państwo uwagi czy sugestie odnośnie diskutowanych rozwiązań, będziemy wdzięczni za ich nadesłanie na adres Pracowni JHP BN.